

Psalm 51



Elberfelder Übersetzung (Version 1.3 von bibelkommentare.de)

1 (Dem Vorsänger^{H5329}. Ein Psalm^{H4210} von David^{H1732}, 2 als der Prophet^{H5030} Nathan^{H5416} zu^{H413} ihm kam^{H935}, nachdem^{H834} er zu^{H413} Bathseba^{H1339} eingegangen^{H935} war.)

3 Sei mir gnädig^{H2603}, o Gott^{H430}, nach deiner Güte^{H2617}! Nach der Größe^{H7230} deiner Erbarmungen^{H7356} tilge^{H4229} meine Übertretungen^{H6588}!

4 Wasche^{H3526} mich völlig^{H7235} von^{H4480} meiner Ungerechtigkeit^{H5771}, und reinige^{H2891} mich von^{H4480} meiner Sünde^{H2403}!

5 Denn^{H3588} ich^{H589} kenne^{H3045} meine Übertretungen^{H6588}, und meine Sünde^{H2403} ist beständig^{H8548} vor^{H5048} mir.

6 Gegen dich, gegen dich allein^{H905} habe ich gesündigt^{H2398}, und ich habe getan^{H6213}, was böse^{H7451} ist in deinen Augen^{H5869}; damit^{H4616} du gerechtfertigt^{H6663} wirst, wenn du redest^{H1696}, rein^{H2135} befunden, wenn du richtest^{H8199}.

7 Siehe^{H2005}, in Ungerechtigkeit^{H5771} bin ich geboren^{H2342}, und in Sünde^{H2399} hat mich empfangen^{H3179} meine Mutter^{H517}.

8 Siehe^{H2005}, du hast Lust an der Wahrheit^{H571} im Innern^{H29101}, und im Verborgenen^{H56402} wirst du mich Weisheit^{H2451} kennen lehren³. [?]^{H2654} [?]^{H3045}

9 Entsündige^{H2398} mich mit Ysop^{H231}, und ich werde rein^{H2891} sein; wasche^{H3526} mich, und ich werde weißer^{H3835} sein als^{H4480} Schnee^{H7950}.

10 Lass mich Fröhlichkeit^{H8342} und Freude^{H8057} hören^{H8085}, so werden die Gebeine^{H6106} frohlocken^{H1523}, die du zerschlagen^{H1794} hast.

11 Verbirg^{H5641} dein Angesicht^{H6440} vor^{H4480} meinen Sünden^{H2399}, und tilge^{H4229} alle^{H3605} meine Ungerechtigkeiten^{H5771}!

12 Schaffe^{H12544} mir, Gott^{H430}, ein reines^{H2889} Herz^{H3820}, und erneuere^{H2318} in meinem Innern^{H7130} einen festen^{H3559} Geist^{H7307}!

13 Verwirf^{H7993} mich nicht^{H408} von^{H4480} deinem Angesicht^{H6440}, und den Geist^{H7307} deiner Heiligkeit^{H6944} nimm^{H3947} nicht^{H408} von^{H4480} mir!

14 Lass mir wiederkehren^{H7725} die Freude^{H8342} deines Heils^{H3468}, und mit einem willigen^{H5081} Geist^{H7307} stütze^{H5564} mich!

15 Lehren^{H3925} will ich die Übertreter^{H6586} deine Wege^{H1870}, und die Sünder^{H2400} werden zu^{H413} dir umkehren^{H7725}.

16 Errette^{H5337} mich von^{H4480} Blutschuld^{H1818}, Gott^{H430}, du Gott^{H430} meiner Rettung, so wird meine Zunge^{H3956} jubelnd^{H7442} preisen^{H7442} deine Gerechtigkeit^{H6666}. [?]^{H8668}

17 Herr^{H136}, tue meine Lippen^{H8193} auf^{H6605}, und mein Mund^{H6310} wird dein Lob^{H8416} verkünden^{H5046}. [?]^{H6605}

18 Denn^{H3588} du hast keine^{H3808} Lust an Schlachtopfern^{H2077}, sonst gäbe^{H5414} ich sie; an Brandopfern^{H5930} hast du kein^{H3808} Wohlgefallen^{H7521}. [?]^{H2654}

19 Die Opfer^{H2077} Gottes^{H430} sind ein zerbrochener^{H7665} Geist^{H7307}; ein zerbrochenes^{H7665} und zerschlagenes^{H1794} Herz^{H3820} wirst du, Gott^{H430}, nicht^{H3808} verachten^{H959}.

20 Tu^{H3190} Zion^{H6726} Gutes^{H3190} in deiner Gunst^{H7522}, baue^{H1129} die Mauern^{H2346} Jerusalems^{H3389}!

21 Dann^{H227} wirst du Lust haben an Opfern^{H2077} der Gerechtigkeit^{H6664}, an Brandopfern^{H5930} und Ganzopfern^{H3632}; dann^{H227} wird man Stiere^{H6499} opfern^{H5927} auf^{H5921} deinem Altar^{H4196}. [?]^{H2654}

Fußnoten

1. Eig. in den Nieren
2. d.h. im Innern des Herzens
3. O. lehre mich Weisheit kennen
4. Eig. Erschaffe